



**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDERATES**

**Nr.
19**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO COMUNALE**

GEGENSTAND:

Beschlussantrag gemäß Art. 13 der Geschäftsordnung des Gemeinderates hinsichtlich "Mehr Bürgernähe und Transparenz in der Gemeindeverwaltung von Sexten" - Einbringer Gemeinderat Dr. Christoph Anton Rainer

OGGETTO:

Mozione ai sensi dell'articolo 13 del Regolamento interno del Consiglio comunale concernente "Maggiore vicinanza ai cittadini e trasparenza nell'amministrazione comunale di Sesto" - Presentatore Consigliere dott. Christoph Anton Rainer

Sitzung vom
28.04.2026

Seduta del

Uhr – Ore
20:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder des Gemeinderates einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questo consiglio comunale.
Sono presenti:

		A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
SUMMERER THOMAS	Bürgermeister - Sindaco			
BRUGGER EGON PAUL	Ratsmitglied - Consigliere			
CAMILLOZZI FRANCO	Ratsmitglied - Consigliere			
HOFER RICCARDA	Ratsmitglied - Consigliere			
INNERKOFER ALFRED	Ratsmitglied - Consigliere			
KINIGER JOHANNA	Ratsmitglied - Consigliere	X		
MAIR FRANZ	Ratsmitglied - Consigliere			
PFEIFHOFER CHRISTOF	Ratsmitglied - Consigliere			
PFEIFHOFER ELISABETH	Ratsmitglied - Consigliere			
RAINER CHRISTOPH ANTON	Ratsmitglied - Consigliere			
RIER HELGA	Ratsmitglied - Consigliere			
SCHUSTER KARIN	Ratsmitglied - Consigliere			
STAUDER FLORIAN	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco			
TROJER HANSJÖRG	Ratsmitglied - Consigliere			
TSCHURTSCHENTHALER ANDREAS	Ratsmitglied - Consigliere			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Dr. Sabine Grünbacher

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Thomas Summerer

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeinderat behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Il consiglio comunale passa alla trattazione dell'oggetto su indicato.

A.E. = Abwesend entschuldigt - A.U. = Abwesend unentschuldigt.

A.G. = Assente giustificato - A.I. = Assente ingiustificato.

unverzüglich vollstreckbar
immediatamente eseguibile

DER GEMEINDERAT

FESTGESTELLT, dass bei der Gemeinderatswahl 2025 die Wahlbeteiligung von zuvor 66% auf 60% gesunken - und diese Entwicklung ein deutliches Signal ist, dass sich Teile der Bevölkerung weniger stark mit der Gemeindepolitik identifizieren oder sich von Entscheidungsprozessen nicht ausreichend mitgenommen fühlen;

VORAUSGESCHICKT, dass in der öffentlichen Diskussion vielfach geäußert wird, dass die Tätigkeit der Gemeindeverwaltung schwer nachvollziehbar ist, wie das Beispiel im Zusammenhang mit dem Gemeindeentwicklungsprogramm zeigt, wo die Entwicklungen in Sexten oft kritisch hinterfragt werden. Zudem bestehen wiederholt Bedenken, dass Bürgerinnen und Bürger Schwierigkeiten haben, eigene Bauprojekte zu realisieren, während Bauträger und Unternehmen von außerhalb scheinbar weniger Hürden zu überwinden haben;

FESTGESTELLT, dass auch der Jugend zunehmend der direkte Bezug zur Tätigkeit der Gemeinde bzw. zu den Entscheidungsprozessen im Gemeinderat fehlt;

FESTGESTELLT, dass der Gemeinderat diese Bedenken ernst nimmt und es als seine Pflicht ansieht, Maßnahmen zu ergreifen, um die Bürgerbeteiligung zu stärken, Transparenz zu erhöhen und die Information für die Bevölkerung nachvollziehbarer und zugänglicher zu gestalten;

DARAUF HINGEWIESEN, dass der Gemeinderat von Sexten:

- die gesunkene Wahlbeteiligung bei der Gemeinderatswahl 2025 zur Kenntnis nimmt;
- die vielfach geäußerten Bedenken in der Bevölkerung hinsichtlich Transparenz, Nachvollziehbarkeit und Bürgerbeteiligung anerkennt;
- sich ausdrücklich zu mehr Offenheit, Transparenz und Bürgernähe bekennt;

NACH EINSICHTNAHME in das Schreiben des Bürgermeisters vom 12.03.2026, Prot. Nr. 0006855 vom 13.03.2026, in dem darauf hingewiesen wird, dass es sich bei den vom Gemeinderat Dr. Christoph Anton Rainer eingereichten Beschlussvorlagen vielmehr um Beschlussanträge im Sinne des Art. 13 der Geschäftsordnung des Gemeinderates handelt;

IL CONSIGLIO COMUNALE

ACCERTATO che che, in occasione delle elezioni comunali del 2025, l'affluenza alle urne è diminuita dal precedente 66% al 60% e che tale andamento costituisce un segnale evidente del fatto che una parte della popolazione si identifica meno con la politica comunale o non si sente sufficientemente coinvolta nei processi decisionali;

PREMESSO che nel dibattito pubblico viene più volte evidenziato come l'attività dell'amministrazione comunale risulti difficilmente comprensibile e poco trasparente, come dimostra, ad esempio, la discussione relativa al programma di sviluppo comunale, nell'ambito della quale gli sviluppi a Sesto sono spesso oggetto di valutazioni critiche; inoltre, si rilevano ripetute preoccupazioni circa il fatto che le cittadine e i cittadini incontrino difficoltà nella realizzazione di propri progetti edilizi, mentre promotori immobiliari e imprese provenienti dall'esterno sembrano dover affrontare minori ostacoli;

ACCERTATO che anche i giovani sono sempre più privi di un diretto riferimento all'attività del Comune e ai processi decisionali del Consiglio comunale;

ACCERTATO che il Consiglio comunale prende sul serio tali preoccupazioni e ritiene proprio dovere adottare misure volte a rafforzare la partecipazione dei cittadini, ad aumentare la trasparenza e a rendere l'informazione per la popolazione più comprensibile e accessibile;

DATO ATTO che il Consiglio comunale di Sesto:

- prende atto della diminuzione della partecipazione al voto in occasione delle elezioni comunali del 2025;
- riconosce le diffuse preoccupazioni espresse dalla popolazione in merito alla trasparenza, alla tracciabilità e alla partecipazione dei cittadini;
- si impegna espressamente a favore di una maggiore apertura, trasparenza e vicinanza ai cittadini;

VISTA la nota del Sindaco del 12.03.2026, prot. n. 0006855 del 13.03.2026, con la quale si evidenzia che le proposte di deliberazione presentate dal Consigliere comunale dott. Christoph Anton Rainer non costituiscono proposte di deliberazione, bensì mozioni ai sensi dell'art. 13 del Regolamento interno del Consiglio comunale;

NACH ANHÖREN der Erläuterungen von Seiten des Bürgermeisters und der Wortmeldungen und Abänderungsanträge der Gemeinderäte*innen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol", abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes – elektronischer Fingerabdruck

nicht erforderlich – non occorrente

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes – elektronischer Fingerabdruck

nicht erforderlich – non occorrente

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 11, Absatz 17 der Satzung i.g.F. der Gemeinde Sexten, sowie in die Art. 18 und 19 der Geschäftsordnung des Gemeinderates;

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

BESCHLIEßT DER GEMEINDERAT

- 1) künftig nach einem festgesetzten Terminplan und mindestens einmal alle zwei Monate zu tagen, wobei der Terminplan vom Gemeinderat auf Vorschlag des Bürgermeisters genehmigt wird. Sollten bei einzelnen Sitzungen keine Tagesordnungspunkte anstehen, kann der Bürgermeister eine Sitzung entfallen lassen;
- 2) folgende Rahmenbedingungen für die zukünftige Abhaltung der Gemeinderatsitzungen einzuhalten:
 - a) die Dauer einer Sitzung soll 3h nicht überschreiten;
 - b) zu Beginn jeder Gemeinderatssitzung werden zwei fixe Tagesordnungspunkte eingefügt, für die insgesamt max. 1h vorzusehen ist:

Fragen der Bevölkerung (max. 3 Fragen pro Sitzung), welche mind. 1 Woche vor Sitzung per PEC an die Gemeinde zu übermitteln sind. Gehen mehr als 3 Fragen ein, werden die restlichen bei der nächstmöglichen Sitzung behandelt.
Der Bürgermeister und/oder die zu-

SENTITE le spiegazioni del Sindaco e gli interventi nonché le proposte di modifica dei membri del Consiglio comunale;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03/05/2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente – impronta digitale

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del servizio finanziario – impronta digitale

VISTO l'art. 11, comma 17 dello statuto comunale di Sesto i.v., nonché gli artt. 18 e 19 del regolamento interno del Consiglio comunale;

VISTA la L.R. 03/05/2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

IL CONSIGLIO COMUNALE DELIBERA

- 1) di riunirsi in futuro secondo un calendario stabilito e almeno una volta ogni due mesi, con calendario approvato dal Consiglio comunale su proposta del Sindaco. Qualora in singole sedute non vi siano punti all'ordine del giorno, il Sindaco può disporre la cancellazione della seduta;
- 2) di rispettare le seguenti condizioni quadro per lo svolgimento delle future sedute del Consiglio comunale:
 - a) la durata di una seduta non dovrà superare le tre ore;
 - b) all'inizio di ogni seduta del Consiglio comunale vengono inseriti due punti fissi all'ordine del giorno, per i quali è da prevedere complessivamente un tempo massimo di 1 ora:

Interrogazioni della popolazione (max. 3 interrogazioni per seduta), da trasmettere al Comune tramite PEC almeno 1 settimana prima della seduta. Qualora pervengano più di 3 interrogazioni, le restanti saranno trattate nella seduta successiva utile.
Il Sindaco e/o gli assessori compe-

ständigen Referenten beantworten die Fragen;

Fragen der Gemeinderätinnen und Gemeinderäte (max. 3 Fragen pro Sitzung), die nicht formell oder vorab eingereicht werden müssen. Gehen mehr als 3 Fragen ein, werden die restlichen bei der nächstmöglichen Sitzung behandelt;

- c) Mitglieder des Gemeinderats werden zukünftig - über die rechtlichen Erfordernisse hinaus - Interessensnahmen bei Beschlüssen erklären. So werden Geschäfts- und alle weiteren Beziehungen zu Antragstellern erläutert;
 - d) Videoaufzeichnungen der Gemeinderatssitzungen werden künftig nicht mehr am Folgetag gelöscht, sondern der Bevölkerung für einen angemessenen Zeitraum zur Verfügung gestellt;
- 3) die Tagesordnungen der Gemeindegemeinschaft für Bauangelegenheiten künftig vorab zu veröffentlichen und der Bevölkerung auf der Webseite der Gemeinde zugänglich zu machen. Zudem wird auf der Gemeindegemeinschaft eine öffentlich einsehbare Datenbank eingerichtet, aus der hervorgeht, welche privaten Baumaßnahmen geplant, genehmigt oder in Durchführung sind sowie von wem und in welchem Zeitraum diese realisiert wurden;
- 4) dass bei allen Beschlüssen des Gemeindegemeinschafts künftig ein einleitender, erklärender Absatz angefügt wird, welcher in einfachen Worten mit nicht mehr als 2 Sätzen den Inhalt des Beschlusses erklärt;
- 5) alle für die Umsetzung dieses Beschlusses notwendigen organisatorischen, technischen und administrativen Maßnahmen umgehend einzuleiten;
- 6) darauf hinzuweisen, dass es Ziel dieses Beschlusses ist, die Gemeinderatssitzungen nachvollziehbarer und transparenter zu gestalten und das Vertrauen der Bevölkerung in die Tätigkeit der Gemeindeverwaltung nachhaltig zu stärken;

tenti rispondono alle interrogazioni;

Interrogazioni delle consigliere e dei consiglieri comunali (max. 3 interrogazioni per seduta), che non devono essere presentate in forma formale né in anticipo. Qualora pervengano più di 3 interrogazioni, le restanti saranno trattate nella seduta successiva utile;

- c) i membri del Consiglio comunale dichiarano in futuro, oltre agli obblighi previsti dalla legge, eventuali situazioni di conflitto di interessi in relazione alle deliberazioni. A tal fine vengono illustrati i rapporti d'affari e ogni altro rapporto con i soggetti proponenti;
 - d) le registrazioni video delle sedute del Consiglio comunale non verranno più cancellate il giorno successivo, ma saranno messe a disposizione della popolazione per un periodo di tempo adeguato;
- 3) gli ordini del giorno della Commissione comunale per le questioni edilizie saranno in futuro pubblicati preventivamente e resi accessibili alla popolazione sul sito internet del Comune. Inoltre, sul sito istituzionale del Comune verrà istituita una banca dati consultabile pubblicamente, dalla quale risulteranno gli interventi edilizi privati pianificati, autorizzati o in fase di realizzazione, nonché da chi e in quale periodo essi siano stati realizzati;
- 4) che in tutte le deliberazioni della Giunta comunale venga in futuro inserito un paragrafo introduttivo esplicativo, il quale illustri in modo semplice il contenuto della deliberazione con non più di due frasi;
- 5) di avviare immediatamente tutte le misure organizzative, tecniche e amministrative necessarie all'attuazione della presente deliberazione;
- 6) di evidenziare che l'obiettivo della presente deliberazione è rendere le sedute del Consiglio comunale più comprensibili e trasparenti e rafforzare in modo duraturo la fiducia della popolazione nell'attività dell'amministrazione comunale;

BESCHLIEßT DER GEMEINDERAT

mit 14 Ja-Stimmen, 0 Gegenstimmen und 0 Enthaltungen bei 14 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, ausgedrückt durch Handerheben:

- 1) für die Gemeinderatssitzungen einen jährlichen Sitzungskalender zu erstellen. Der Sitzungskalender sieht mindestens eine Sitzung im Zweimonatsrhythmus vor, wobei zusätzliche Sitzungen nach Notwendigkeit angesetzt werden können. In begründeten Fällen kann der Termin des Sitzungskalenders auch verschoben werden;
- 2) zu Beginn der Gemeinderatssitzung wird eine 30-minütige Fragestunde für allgemeine Fragen an die Gemeindererenten bzw. den Bürgermeister eingeführt;
- 3) es wird die Möglichkeit geprüft, die Videoaufzeichnung für mindestens 3 Tage nach der abgehaltenen Gemeinderatssitzung der Öffentlichkeit zur Verfügung zu stellen;
- 4) bei der Formulierung der Titel der Beschlüsse wird auf eine eindeutige Bezugnahme auf den Beschlussinhalt geachtet;
- 5) darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt;
- 6) das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Sexten im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

IL CONSIGLIO COMUNALE DELIBERA

con 14 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensioni su 14 presenti e votanti consiglieri, espressi per alzata di mano:

- 1) per le sedute del Consiglio comunale deve essere predisposto un calendario annuale delle riunioni. Il calendario prevede almeno una seduta con cadenza bimestrale; possono essere convocate ulteriori sedute in caso di necessità. In casi motivati, la data prevista dal calendario può essere modificata;
- 2) all'inizio della seduta del Consiglio comunale viene istituito un spazio di trenta minuti per domande rivolte agli assessori comunali e al Sindaco;
- 3) si valuta la possibilità di mettere a disposizione del pubblico la registrazione video per almeno tre giorni successivi alla seduta del Consiglio comunale;
- 4) nella formulazione dei titoli delle deliberazioni si presta attenzione a un riferimento chiaro e univoco al contenuto delle stesse;
- 5) di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;
- 6) di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di Sesto ai sensi dell'art. 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.f.v..

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

**Der Vorsitzende
Il Presidente**

Thomas Summerer

digital signiertes Dokument / documento firmato digitalmente

Letto, confermato e sottoscritto:

**Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale**

Dr. Sabine Grünbacher

digital signiertes Dokument / documento firmato digitalmente

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben werden. Außerdem kann innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, kann der Rekurs im Sinne des Artikels 120 des GvD Nr. 104/2010 innerhalb von 30 Tagen eingebracht werden.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione. Inoltre, è possibile presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività. Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il ricorso può essere presentato entro 30 giorni ai sensi dell'articolo 120 del D.Lgs. 104/2010.